

Montréal, le 9 janvier 2009

Madame Marie-Josée Méthot
Coordonnatrice du secrétariat de la commission
Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE)
Édifice Lomer-Gouin
575, rue Saint-Amable – bureau 2.10
Québec (Québec) G1R 6A6

Objet : Projet Train de l'Est : lien Mascouche-Terrebonne-Repentigny
N/Réf. : 4.17.0.21/01

Madame,

Vous trouverez ci-dessous la réponse à la question DQ-4 que vous nous avez transmise le 17 décembre dernier.

- Pourriez-vous nous fournir l'historique en matière d'accidents impliquant une explosion ou un incendie qui serait survenu sur le site de la compagnie Inter Propane Inc. depuis 40 ans ou depuis le début de l'exploitation du site. Dans de tels cas, veuillez nous fournir les détails des conséquences de ces événements (distance atteinte de la suppression ou du rayonnement thermique, nombre de blessés, quantité de la matière impliquée, évacuation, etc.).

La Ville de Mascouche confirme qu'il n'y a jamais eu d'accident sur le site de la compagnie Inter-Propane.

Espérant le tout conforme,

Nous vous prions d'agréer, Madame, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Brigitte Fumivier, pour
Jean Hardy, ing., MBA
Directeur du projet Train de l'Est
Vice-président Projets par intérim
JH/bf